

Zeitschrift: Der Traktor : schweizerische Zeitschrift für motorisiertes Landmaschinenwesen = Le tracteur : organe suisse pour le matériel de culture mécanique

Herausgeber: Schweizerischer Traktorverband

Band: 12 (1950)

Heft: 10

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Kauf und Verkauf

Umständehalber günstig zu verkaufen neuer

Landwirtschaftstraktor

mit 19 PS Dodge-Motor und **Mähapparat**

Offerten unter Chiffre R 11732 Z an Publicitas,
Zürich 1

Zu verkaufen
sehr gut erhaltene

Bodenfräse

1,80 m Arbeitsbreite, mit
Spezialgetriebe für Vevey-
Traktor, Modell 560 oder
frühere.

H. Wyss-Hess, Vernand s. Lausanne

Wegen Nichtgebrauch
zu verkaufen ein fast neues

Traktor- Anhängers-Chassis

Tragkraft 5 t, Bereifung 40 x 8,
fahrbereiter Zustand, Auflauf-
bremse. Bei sofortiger Weg-
nahme sehr billig. Günstig für
Industrie w. abgef.

Telephon 051 / 33 05 96

Zu verkaufen wegen Betriebsumstellung

DIESEL-TRAKTOR

4 Zylinder, Industrie ausgerüstet, Vierrad-Bremsen,
Verdeck etc., eingelöst pro 1950. Würde evtl. samt
Kippanhänger sehr günstig abgegeben. Das Fahrzeug
eignet sich sehr gut für gemischten Verkehr. Es kann
in Betrieb besichtigt und gefahren werden. An Zah-
lung würde teilweise Ware genommen.

Offerten unter Chiffre 501001 an die Inseratenverwaltung
des „Traktor“ in Brugg/Aarg.

Zu kaufen gesucht

Seilwinde

passend zu grossem
Hürlimann-Diesel-Traktor.

Offerten erbeten an
Postfach 638
Zürich-Sihlpost

Wer motorisierte Landwirtschaf-
maschinen kaufen will, od. verkaufen
möchte, inseriert mit Erfolg im

„TRAKTOR“

dem Fachblatt für motorisierte
Landwirtschaft

Gut erprobte und praktische

liefert zu jedem Traktor, fertig montiert, zum Preis von Fr. 400.— plus Wust

E. Egli, Traktorneuerungen, Buchs-ZH

Telephon (051) 944201

TRAKTOREGGE

«DER TRAKTOR»

Redaktion, Administration und Annoncenregie - Zentralsekretariat des Schweiz. Traktorver-
bandes, Pestalozzistr. 5, Postfach, Brugg AG - Tel. (056) 420 22. Postcheck VIII 32608 Zürich

Insertionspreise

1/1 Seite = Fr. 120.-, 1/2 = Fr. 65.-, 1/4 = Fr. 35.-, 1/8 = Fr. 20.-, bei Wiederholungen Rabatt

Klein-Annoncen: 1/15 Seite = Fr. 8.-, 2/15 = Fr. 15.-, 3/15 = Fr. 22.-

Ab 1.1.48 Teuerungszuschlag von 10 %

Druck: Schill & Cie., Luzern

BÜHRER

Ersatzteile - Reparaturen
Anbaugeräte

Offiz. Fabrikvertretung

Matzinger AG., Zürich 11/50

Hagenholzstrasse 65 Tel. (051) 46 33 22



Ein Inserat im «Traktor»

*wird von über 7000 Traktor-
haltern gelesen und bringt
daher Erfolg!*



**Traktorreifen
aller Grössen können
heute wieder neu
aufgummiert werden.**

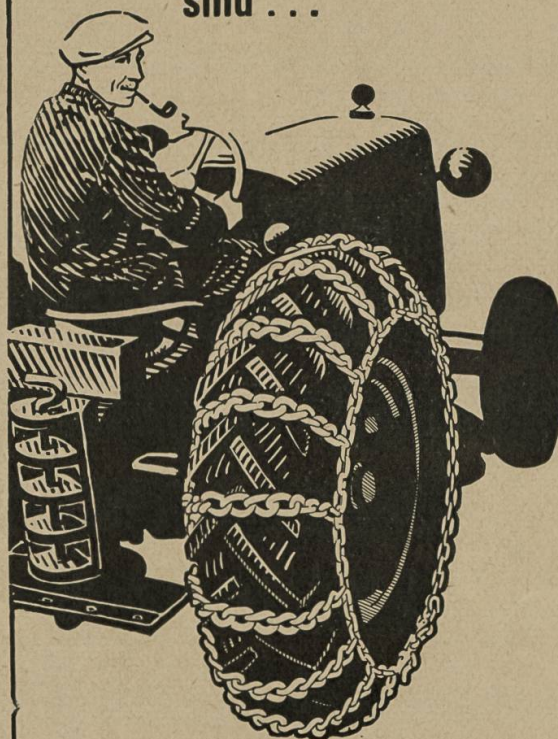
30 verschiedene Profile.
Verlangen Sie Offerte unter
Angabe der Pneu-Grösse.

J. Stocken
VULKANISIERANSTALT SUHR

BEI AARAU TELEFON 064 228 67

Der beste Gleitschutz

für LANDWIRTSCHAFTS-
TRAKTOREN und
MOTORMÄHER mit
Gummibereifung
sind ...



die soliden, genau
angepaßten

UNION Gleitschutzketten

der UNION AG. Kettenfabrik

BIEL

A. Z.
LUZERN



und
DUROL HEAVY DUTY
(HD-Oel)

Traktoren-Oele für Petrol, Diesel- und Benzin-Motoren

Getriebe-Oele und -Fette, Tekalemit-Fette, etc.

Traktoren-Treibstoffe White Spirit, Petrol, Diesel-Gasöl
und Benzin

H. R. Koller & Cie., Winterthur

Vertragslieferant der Sektionen Zürich, Thurgau, Schaffhausen und St. Gallen
des Schweiz. Traktorverbandes